

# 埼玉

埼玉・タイ王国友好協会会報  
URL:<http://www.saitama-thai-fa.ecnet.jp/>

ສາທາລະນະ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ

2013年11月  
29号

発行  
埼玉・タイ王国友好協会事務局  
〒350-1188 川越市田町32-12  
武州ガス㈱内☎049-247-5428

## 第15回総会開催

バトンタッチ

去る7月3日、川越東武ホテルで第15回総会と懇親会が開催され、来賓として、タイ王国特命全権大使タナティップ・ウパティシン氏、ものつくり大学理事長の石岡慎太郎氏等の出席がありました。議案の一つ、役員改選では、設立時より会長を務めてきた原宏会長が勇退し、後継として、武州ガス㈱社長の原敏成氏が、満場一致で選任され、また笠井幹事の後任として長尾美津子氏が選任されました。

総会後には、タイ王国特命全権大使の、タナティップ・ウパティシン氏による「日タイ関係について」と題した講演会が行われました。(P.3で紹介)

総会後行われた懇親会には、来賓の皆様を始め、当会顧問の山口泰明衆議院議員も出席され、挨拶に立った原新会長は、同大使が講演で強調した日タイの経済協力の内容を受け、当会の「草の根外交」の更なる推進を出席者に呼びかけました。



◆最後となる議長を務める  
原会長



▶会長に選任され挨拶に立った  
原敏成新会長



▶忙しい中駆けつけ挨拶する、  
当会顧問の山口泰明衆議院議員



▶総会で挨拶する、ものつくり  
大学理事長の石岡慎太郎氏



▶講演するタナティップ・  
ウパティシンタイ王国大使



退任の挨拶

会長 原 宏

ございます。

7月の総会をもちまして、埼玉・タイ友好関係の維持確立を図り、民間レベルでの「草の根外交」を推進するために、前埼玉県知事故土屋義彦様の全面的なご支援を頂き、1999年3月16日に設立されて以来、土屋知事様、埼玉県庁・埼玉県国際交流協会、多くの会員の皆様のご支援・ご協力をいただき、活動を行ってまいりました。

チエンマイ大学の緑茶カテキンのガン抑制効果の研究に

対し、埼玉県立がんセンセンターの協力のもと、狭山茶の種子をタイロイヤルプロジェクトに持参・寄贈をして協力したことや、国民が豊かになるためには教育が大事でありますので、恵まれない教育環境であるタイ王国北部の少数民族に対し、教育関連施設の寄贈を行い、教育環境の改善の手助けを行うことなどに力を注いでまいりました。皆様のご尽力・ご協力のおかげでタイ王国のお役に立てたこと

と思っております。

私は会長在任中に10回程タイを訪問いたしました。教育関連施設の引き渡し式に出席をし、その時の様子を振り返りますと、タイの子供たちの輝いた瞳や笑顔に感動したことがあらためて思い出され、本事業が子供たちの未来のためにタイ王国のために役立っているものとあらためて確信した次第であります。また、訪問の際は、プミポン国王やシリキット王妃にお会いする機会もいただき、大変うれしい思い出となりました。当協会会員の皆様を代表し、タイ王国よりディレクナボーン勲章もいただいておりまして、大変光栄なことと感謝を致しております。

設立以来15年間に渡り活動を続けられましたのも、皆様お一人お一人のご厚情のおかげと深く感じております。今後も新会長のもと、更なるご支援・ご協力賜りますよう、お願い申し上げます。

長いあたたかい友情、ご支援に重ねて御礼申し上げます。

最後になりますが、皆様方の常日頃のご協力に心より感謝申し上げますとともに、皆様のご健勝をご多幸と、埼玉・タイ王国友好協会の益々の発展をご祈念申し上げ、退任にあたり、ありがとうございました。ありがとうございました。皆様方のご支援により本日まで無事会長を務めることができ、深く感謝とお礼を申しあげる次第で

# 役員の紹介

総会審議の結果、次の方々に役員に就任していただきました。（敬称略）



## 草の根外交の更なる推進を

### 会長 原 敏成

さて、「埼玉県とタイ王国との友好親善を図ること」を目的として設立された当協会も皆様のご協力のもと、15年目を迎えることができました。

近隣諸外国との外交問題や世界各地での紛争など、不安定な一面をのぞかせる世界情勢でございますが、このようなときこそ、当協会が設立当初より行っております民間レベルの「草の根外交」が重要だと感じております。

会員の皆様には常日頃より当協会の活動に対しましてご理解・ご協力を賜り厚く御礼申上げます。

去る7月3日に行われました総会にて、新たに会長に選任されました武州ガスの原でございます。

新たな船出となり、不慣れな点が多くあるかと存じますが、今後とも変わらぬご厚情を賜りたく宜しくお願ひ致します。

名誉会長（新）



原 宏  
武州ガス(株)  
取締役会長

副会長



松永 功  
埼玉県商工会議所連合会会長

幹事



藤池 誠治  
(株)デサン  
代表取締役

顧問



山口 泰明  
衆議院議員

副会長  
利根 忠博  
埼玉県経営者協会  
会名誉会長

顧問



土屋 品子  
衆議院議員

顧問



五十子 敦  
本田技研工業(株)  
事業管理部長

幹事



長尾 美津子  
ガールスカウト  
埼玉県連盟  
副連盟長

幹事



小嶋 一晃  
(株)テレビ埼玉  
技術担当総務局  
取締役編成長

幹事



幹事  
吉野 寛治  
吉野電化工業(株)  
代表取締役



西條 正和  
元新電元工業(株)  
常務取締役



幹事



前島 静顕  
医療法人顕正会  
理事長



監事  
大久保 敏三  
(株)丸広百貨店  
代表取締役



幹事  
島村 健  
(株)島村工業  
代表取締役



幹事  
関根 勇治  
初雁興業(株)  
取締役社長

# 駐日タイ王国大使総会で講演



今年の総会では、駐日タイ王国特命全権大使のタナティップ・ウパティシン氏に「日タイ関係について」という演題でご講演をいただきました。



▲タイ王国大使と歓談する原会長等

## 今年も大賑わい タイ・フェスティバル2013

当会と同じ年数を重ねているタイ・フェスティバル！今年も5月11、12日の2日間、都内代々木公園で開かれました。原会長の代理で訪れた吉田事務局長等は、タナティップ・ウパティシン大使の出迎えを受けた後、オープニングセレモニーに出席、タイの伝統舞踊や音楽、ムエタイのデモンストレーションを楽しみました。その後当会が紹介されたテントなど会場を見学しました。今年はマスクキャラクターが登場、会場を盛り上げていました。



タイ王国大使の出迎えを受ける一行 人気のマスクキャラクター

今年の総会には、特別ゲストとしてものつくり大学の石岡理事長をはじめ稻永学長、北尾専務理事、そしてタイご出身のピチャイ教授のご四方にご出席をいただきました。

本人観光客、日本へのタイ人観光客が互いに多く、民間レベルでの交流も多いことなどを例に、日本とタイ王国の結びつきの強さとお互いが良きパートナーであることを話されていました。

また、近年の両国間の首相の動向と今後のタイ王国の更なる発展の可能性についてふれ、今後日本と東南アジアの窓口としての活躍が期待されるタイ王国の魅力についてもお話をいただきました。

タイ王国と日本は古くからの友人であり、約600年間続く歴史的絆があること、日タイ修好宣言の調印が交わされて以来、125年以上に渡り皇族と王室、政治、経済、商業分野、人と人などあらゆる面で親密な関係を築いていることなどについてお話をいただきました。

## 総会に特別ゲスト



▲タイ王国大使と交歓するものつくり大学の皆さん

ものつくり大学は、タイ王国のものつくり大学である「泰日工業大学」と交流協定を締結し、教授陣の交流はもとより、相互にインターンシップを行うなど連携を深めています。ものつくりを通した人づくりを実践している同大学が、今後さらにタイ王国との交流をされ、同大学で学んだタイの学生が当協会の教育関連施設の建設に関わることが近い将来あるかもしれません。故土屋先生が設立にご尽力された当協会と同大学が「草の根外交」の場で協力できる日が近々来る事を、会員一同望んでおります。

本年度の新規授与者は、次の5名です。



## ダルーー奨学金 本年度の授与者



スリントーン・  
サランガム  
13歳



ナクハリン・  
サッティディー  
13歳



ナムフォン・  
イエンサンホー  
13歳



スパチャヤイ・  
サチュウォン  
13歳



アプハツトサラ・  
サワッドナティ  
13歳

## タイにアクセス

会員

VOICE

### 発展と活力を実感しました

川越市

飯島栄二 さん



これまで数回親善訪問に参加しましたが、その度にタイ王国の発展と活力を感じています。今回の訪問先パンジャムラン小学校やアジアホープ孤児院の子供達もとても純朴で人懐こく、訪れて本当に良かったと思いました。

また、日本伸管タイランド㈱様の工場も見学させていただきました。大洪水のあったロジャナ工業団地内にあり、洪水後に建設したそうです。コピー機の部品の製造をしていて、とてもきれいで機能的な工場でした。工場の方からは、人材の確保が大変だとのお話を聞きしました。ここ240以上の企業の半分以上が日系企業だそうです。大洪水の影響も感じられずとも活力を感じました。

これからも両国が、友好を重ねて共に物心両面で豊かになれば良いと強く感じた訪問でした。

日本語入り手ぬぐい

### タイで活躍

#### 堀田さんの活動を支援

日本語入り手ぬぐいといえば、日本の家庭には何本かが眠っているのではないでしょうか。

タイのチェンマイで日本語を教えている堀田繁さんから、去る7月、事務局にタオル、手ぬぐい提供の依頼がありました。その理由は、日本語を教える際に、子供達が日常的に日本語を目にすることで、勉強の意欲を高めたい、とのことでした。

そこで周辺の会員や社員、仲間に呼びかけたところ、タオルや手ぬぐい60本余りが集まり、9月、衣類なども加えて堀田さんに渡しました。

堀田さんは、元新電元の社員で、タイ語が自在、当会の会員です。現在、ロングスティをしながら、タイの子供達に日本語を教えています。



堀田繁さん

タイのお菓子

### カノム・クロックを紹介

南陵高校文化祭で



皆さんにはカノム・クロックをご存じでしょうか？カノム・クロックとはココナツミルク・米粉等を混ぜて、たこ焼き器のような鉄板で焼くタイの代表的な甘いお菓子です。県立南陵高校3年1組の生徒達が、9月に行われた文化祭で、カノム・クロックを調理、販売しました。タイのお菓子の出店ということで、会場の装飾について当会に協力の依頼があり、調度品や民芸品の貸出をいたしました。

この調度品・民芸品はタイで活躍した日本語タオルのお礼として、堀田氏よりいただいた象の置物や仏像などであり、タイ王国の学生の為に贈ったタオルのお礼としていたいたい民芸品が今度は日本の高校生の活動に一役買いました。

タイのお菓子に決めた理由を担任の奥間先生に伺ったところ、先生がタイに行こうとしていたことや、食べ物を出し物にしたいと考えていたことからカノム・クロックを生徒達に提案し決定したそうですが、生徒達を盛り上げたのは、生徒の一人が調べてきた、このお菓子にまつわる恋愛の話だったそうです。その話を反映させたTシャツも作成する熱の入れようで、当日は何と200個のカノム・クロックを売り上げるという結果に結びついたとのことです。

生徒達にとって、異なる食文化に触れる機会になつたとのことです。

日本のものがタイの学生に役立ち、それが日本の学生に役立つという「草の根外交」の不思議な力を感じさせる出来事でした。

世界の広さを感じます。

● 日本は、本格的な冬到来。タイは旅行のベストシーズン。世界

したか。

● 南陵高校の生徒の皆さん、お貸しした品物は、お役に立ちましたか。

編 集 後 記

埼玉・タイ王国友好協会ホームページ

URL:<http://www.saitama-thai-fa.ecnet.jp/>

・会員増強にお役立て下さい

会 員 募 集

年会費 法人会員 2万円  
個人会員 2千円 問い合わせ TEL:049-247-5428  
FAX:049-246-2118  
(武州ガス(株)内)